

مجله علوم اجتماعی و انسانی دانشگاه شیراز

دوره بیست و پنجم، شماره سوم، پائیز ۱۳۸۵ (پیاپی ۴۸)
(ویژه‌نامه زبان و ادبیات فارسی)

جامعه‌ی آرمانی در نگاه فارابی و سعدی

دکتر نجف جوکار*

دانشگاه شیراز

چکیده

فارابی از پیشاہنگان فلسفه‌ی مدنی و طراح نظریه‌ی جامعه‌ی آرمانی در عالم اسلامی است. نگارنده بر آن است که دیدگاه‌های اجتماعی سعدی را با مبانی جامعه‌ی آرمانی وی بسنجد. فارابی مدینه‌ی فاضله را در چارچوب نظم کلی حاکم بر جهان ارزیابی می‌کند و هدف جامعه‌ی آرمانی را رسیدن به کمال انسانی و دستیابی به سعادت می‌داند. در این مدینه، پیامبر شایسته‌ترین فرد برای ریاست جامعه‌ی آرمانی است و در غیبت او نوبت به شخص دوم (اما) می‌رسد و چنانچه امام در جامعه نباشد، شورایی از فرزانگان که دست کم یکی از آنها فیلسوف است جامعه را اداره می‌کند. اما سعدی به دنبال برقراری عدالت و رفع ستم است و هر کس به شرط دین و روزی و دادگری می‌تواند رئیس جامعه‌ی مطلوب وی شود. در این جامعه، وظیفه‌ی سلطان برقراری امنیت و آرامش و داد و داش است.

واژه‌های کلیدی: ۱. مدینه‌ی فاضله ۲. پادشاه مطلوب ۳. رئیس مدینه‌ی فاضله ۴. سعدی ۵. فارابی.

۱. مقدمه

در منظومه‌ها و دیوان‌های شعر فارسی، جلوه‌هایی از نگرش اجتماعی و سیاسی به چشم می‌خورد؛ اما نمی‌توان انتظار داشت که این گونه برداشت‌ها با تعاریف، روش‌ها و معیارهای جامعه‌شناسی امروزی سازگار باشد. این ناهمگونی از جهاتی قابل بررسی است؛ اولاً جامعه‌شناسی نوین، بر پایه‌ی موازین اجتماعی کشورهای صنعتی پدید آمده است و از خاستگاهی متفاوتی برخوردار است؛ ثانیاً بازتاب وقایع اجتماعی، در پرده‌ی خیال شاعر تصاویر گوناگون پدید می‌آورد و گه‌گاه در ضمیر ناخودآگاه شاعر تبدیل به مضمون شعری می‌شود و پاره‌ای از مضامین، هیأتی نمادین می‌یابد و به صورت حکم کلی بر مصاديق و شواهد گوناگون قابل انطباق می‌گردد.

طرح مسائل اجتماعی در شعر و ادبیات بدان معنی نیست که شاعر در صدد تحلیل جامعه‌شناسانه وقایع باشد. پس شاعر نه جامعه‌شناس است، نه فیلسوف سیاسی و نه سیاستمدار، بلکه وی صیاد مضامین ادبی، تأمل برانگیز و زیبایی است که بتواند در عوالم خیال دستمایه‌ی پردازشی شاعرانه گردد.

با این همه شاید بتوان توجه شاعران به مسائل اجتماعی و روابط حاکم بر جامعه را جلوه‌ی دیگری از اندیشه‌ی سیاسی ایرانیان دانست و دست کم، دیوان‌های شعر را در ردیف منابع تحقیق اجتماعی نشاند.

سعدی شیرازی در این زمینه از ستاره‌های درخشانی است که ابعاد اجتماعی سخن‌شان جای درنگی ژرف‌کاوانه دارد. زندگی پر تب و تاب سعدی و بویژه مسافرت‌های دراز دامن و همتشینی با قشرهای گوناگون، دانش‌اندوزی، تأملات درونی، روح بلند و ذوق لطیف وی از یک سو مشاهده‌ی اوضاع آشفته‌ی جامعه و مردم بلاکشیده‌ای که زیر

تبیغ مغلولان چشم به راه مرگ بودند از سوی دیگر، سبب شد که سعدی دردها را بسراید و بی قرار و ناآرام، زخم‌های مژمن و عفن جامعه را بشکافد و برای درمان دردها چاره اندیشد؛ گرد از رخ ارزش‌های فراموش شده فرونشاند و عاشقانه صلای نوع دوستی سردهد؛ دری از عالم تربیت به روی خلق بکشاید و با زورمداران از دادگری و احسان و فروتنی و درویش‌صفتی سخن راند؛ شراب عشق و شور و مستی را در کام تشنگان فروریزد و خمودان را جانی تازه بخشد؛ در غزل، شور عاشقانه و ترنم عارفانه سردهد و لایه‌های تو در توی «من» انسانی را بازکاود. در گلستان ژرفبینانه وضع موجود را بینگرد و در بوستان راه و رسم پرکشیدن به سوی آرمان‌های والای انسانی و آسمانی را بیاموزد و به قول دکتر زرین‌کوب «گلستان سعدی برای خودش دنیایی است یا دست کم تصویری درست و زنده از دنیاست. سعدی در این کتاب (گلستان) انسان را با دنیای او و با همه‌ی معايب و محاسن و با تمام تضادها و تناقضهایی که در وجود او هست تصویر می‌کند... و گناه این تناقضها و رشتی‌ها هم بر او نیست، بر خود دنیاست. نظر سعدی آن است که در این کتاب انسان و دنیا را آنچنان که هست توصیف کند نه آنچنان که باید باشد.» (زرین‌کوب، ۱۳۷۲: ۲۴۷)، «اما بوستان خود دنیایی دیگر است، دنیایی است که آفریده‌ی خیال شاعر است و از این روست که در آن انسان چنانکه باید باشد، و نه آنگونه که هست، چهره‌ی می‌نماید.» (همان، ۲۴۸). از این سخن دکتر زرین‌کوب که دکتر غلامحسین یوسفی^۱ نیز با آن همداستان است، چنین برمی‌آید که آرمان شهر سعدی در بوستان جلوه‌گر است. در اینجا پرسش‌هایی مطرح است:
۱. آیا سعدی آگاهانه در صدد ترسیم مدینه‌ی فاضله بوده است؟ در این صورت از کدام الگو پیروی کرده است؟

۲. چارچوب نظری سعدی در ترسیم مدینه‌ی فاضله کدام بوده است؟

برای دستیابی به پاسخ این پرسش‌ها، جا دارد که دیدگاه سعدی را با تفکرات اجتماعی و سیاسی فارابی، نخستین طراح مدینه‌ی فاضله در عالم اسلامی یعنی فارابی بسنجم.

۲. پیشینه‌ی تحقیق

پیش از بررسی اندیشه‌های اجتماعی و سیاسی سعدی و مقایسه با آرمان شهر فارابی، جا دارد که در این باره نگاهی گذرا به کوشش‌های پژوهشگران برای نشان دادن دیدگاه‌های ایشان بیفکنیم.
مقالات‌های «شیخ سعدی و تصور او از یک جامعه‌ی آرمانی» نوشته‌ی نورالحسن انصاری، «جهان مطلوب سعدی در بوستان» نوشته‌ی دکتر غلامحسین یوسفی، «کشورداری و سیاست در نگرش سعدی» نوشته‌ی محمدتقی دانش‌پژوه، «سعدی و فلسفه‌ی زندگی» نوشته‌ی حیدر رفانی، «سعدی و امور اجتماعی» نوشته‌ی رضا شعبانی و «آین مدیریت در نظر سعدی» نوشته‌ی منوچهر مظفریان، که همگی در مجموعه‌ی مقالات کنگره‌ی بزرگداشت هشتادمین سال تولد شیخ سعدی، با عنوان «ذکر جمیل سعدی»^۲ آمده است، هر کدام بیانگر گوشه‌ای از دیدگاه‌های اجتماعی سعدی است. همچنین هانری ماسه بخشی از کتاب «تحقیق درباره‌ی سعدی» را با عنوان «مرد اجتماعی» به این موضوع اختصاص داده است. گفتني است شمار کتب و رسائل فارابی نیز به بیش از پنجاه عنوان می‌رسد (مهاجرنیا، ۱۳۸۰: ۷۶) و در سال‌های اخیر برخی از آنها به فارسی ترجمه شده است. از جمله: «آراء اهل مدینه‌ی فاضله» که با عنوان «اندیشه‌های اهل مدینه‌ی فاضله» به وسیله‌ی سید جعفر سجادی ترجمه شده است (فارابی، ۱۳۶۱). کتاب السیاسه المدنیه یک بار به وسیله‌ی مشارالیه (فارابی، ۱۳۷۱) و بار دیگر به قلم حسن ملک شاهی ترجمه و به چاپ رسیده است (فارابی، ۱۳۷۶). البته آقای ملک شاهی افرون بر ترجمه، به شرح و تفسیر متن و تفسیر معانی لغات و اصطلاحات نیز پرداخته است. دیگر رسائل فارابی که به فارسی ترجمه شده است عبارتند از: موسیقی الكبير، الملة، السیاسه و احصاء العلوم که جزئیات کتابشناختی آنها به همراه دیگر مواردی که هنوز ترجمه نشده و به زبان عربی به چاپ رسیده است، در کتاب «اندیشه‌ی سیاسی فارابی» دیده می‌شود (مهاجرنیا، ۱۳۷۳ و ۱۳۸۰: ۳۶۱).

اما از میان آثار فارابی، آنچه بیشتر به اندیشه‌ی سیاسی و به ویژه موضوع مدینه‌ی فاضله مربوط است، کتاب‌های «اندیشه‌های اهل مدینه‌ی فاضله»، «سیاست المدنیه»، «فصلون المنتزعه» و «تحصیل السعاده» می‌باشد. شباهت سیاست المدنیه و اندیشه‌های اهل مدینه‌ی فاضله به اندازه‌ای است که گویی هر دو یک اثر است.
افزون بر نشر کتاب‌های فارابی در سال‌های اخیر، پژوهش‌هایی درباره‌ی اندیشه‌ی سیاسی و مدنی وی در داخل و

خارج از ایران صورت گرفته که برخی از آنها بدین شرح است: «فارابی مؤسس فلسفه‌ی اسلامی» که به وسیله‌ی رضا داوری نوشته شده است و در سلسله انتشارات انجمان فلسفه‌ی ایران در سال ۱۳۵۶، و در نوبت دوم با عنوان «فارابی» در سلسله انتشارات طرح نو در سال ۱۳۷۴ به چاپ رسیده است.

کتاب «اندیشه‌ی سیاسی فارابی» که پیش از این نیز بدان اشاره شد، از دیگر پژوهش‌هایی است که به وسیله‌ی محسن مهاجرنیا صورت گرفته و در سلسله انتشارات بوستان کتاب قم، در سال ۱۳۸۰ به چاپ رسیده است. نویسنده‌گان تاریخ فلسفه از جایگاه رفیع و تأثیر عمیق فارابی در پیدایی و سیر تحول اندیشه‌ی فلسفی و سیاسی در عالم اسلامی غافل نبوده‌اند، بنابراین هرجا سخن از تطور اندیشه‌ی فلسفی ایران است، از فارابی نیز یاد شده است. از جمله هانری کربن، صفحات ۲۲۴ تا ۲۳۵ تاریخ فلسفه‌ی اسلامی را به فارابی اختصاص داده است (کربن، ۲۲۴: ۲۳۵). همچنین حناالفاخوری در تاریخ فلسفه در جهان اسلامی از صفحه ۳۹۵ تا ۴۴۸ به بررسی آراء و اندیشه‌های فلسفی و اجتماعی فارابی پرداخته است. افزون بر این، ابراهیم مذکور در جلد اول تاریخ فلسفه در اسلام، مقاله‌ای با عنوان فارابی درج نموده و به طرح دیدگاه‌های فلسفی و سیاسی و اجتماعی فارابی پرداخته است (شریف، ۱۳۶۲: ۶۲۹). در کتاب تاریخ فلسفه‌ی اسلامی زیر نظر سید حسین نصر و الیور لیمن، مقاله‌ای با عنوان «فارابی» به قلم بورا ال بلک منتشر گردیده است. در منابع لاتین این مقاله، به فهرستی از تحقیقات انجام شده درباره فارابی اشاره شده است (نصر، ۱۳۸۳).

ماجد فخری در کتاب سیر فلسفه در جهان اسلام، ضمن بررسی سیر تکاملی مکتب نوافلسطونی اسلامی، ابتدا به فارابی و سپس به ابن سینا پرداخته است. این فصل به وسیله‌ی سید مصطفی محقق داماد به فارسی ترجمه شده است (فخری ماجد، ۱۲۴: ۱۳۷۲).

ذبیح‌الله صفا در کتاب تاریخ علوم عقلی در عالم اسلامی، ضمن برشمدون فلاسفه در گستره‌ی تمدن اسلامی، فصلی را نیز به شرح آثار و اندیشه‌های فارابی اختصاص داده است (صفا، ۱۷۹: ۱۳۷۱).

در عناوین یاد شده، آراء فلسفی و اندیشه‌های اجتماعی فارابی و یا نگرش‌های اجتماعی سعدی جداگانه بررسی شده است و در برخی موارد، نویسنده‌گان به مقایسه‌ی آراء فارابی با حکماء یونانی و یا فلاسفه‌ی بعد از اوی همت گماشته و تأثیر فارابی بر فلاسفه و حکماء بعد از خود را بررسی نموده‌اند؛ اما هیچ کدام به بررسی تطبیقی آراء سعدی و فارابی نپرداخته‌اند.

نگارنده نیز ضمن ارج نهادن به پژوهش‌های دانشوران، اذعان دارد که نگرش فارابی مبتنی بر اندیشه‌ی فلسفی و برخی استنباط‌های تأویلی از آموزه‌ها و نصوص دینی است و انتظار ندارد که دیدگاه‌های وی که از منطقی ریاضی وار پیروی می‌کند، با برداشت‌های ذوقی و شاعرانه‌ی سعدی قابل اनطباق باشد؛ اما می‌توان با مقایسه‌ی معیارهای آرمان شهر فارابی و آثار دانشورانی چون سعدی که درد آشنا معضلات اجتماعی بوده‌اند و ذهن و ضمیرشان هیچ گاه از دغدغه‌ی نان و جان مردم خالی نبوده است و بررسی و تطبیق آنها، کوشش ایشان را در افکنندن طرحی نو و جامعه‌ای پیراسته از نابخردی و نامردمی و مبتنی بر حکمت، سعادت، حق دوستی، عدالت‌جویی، احسان و مردم‌نوازی هرچه بیشتر نموده آید.

۳. سعدی و فارابی

«ابونصر محمد بن محمد بن طرخان بن اوزلغ معروف به فارابی در حدود سال ۲۵۷ هـ/۸۷۰ م در شهر فاراب که همان اترار امروز باشد از بلاد ترکستان متولد شد و در همان زادگاه خود به کسب دانش پرداخت. در فراگرفتن زبان‌های دیگر قدرتی عجیب داشت... او به قصد بغداد از دیار خود پای بیرون نهاد. وقتی به پایتخت خلافت رسید نزد ابویشربن متی به تحصیل پرداخت... فارابی در بغداد صرفاً به تحصیل منطق پرداخت. از بغداد به حران رفت و در حلقه‌ی درس یوحنا بن میلان نشست... اقامت او در حران به طول نینجامید؛ بار دیگر به بغداد برگشت و پس از آنکه در علم منطق استادی یافت همه‌ی وقت خود را وقف فلسفه کرده به سال ۳۳۰ هـ به دمشق رفت و به سیفالدوله حمدانی، حاکم حلب، پیوست و در زمرة‌ی علمای دربار او درآمد و در حمله‌ی سیفالدوله به حلب همراه او بود و در

همین سفر وفات او به سال ۳۳۸ هـ در [حدود] هشتاد سالگی در دمشق اتفاق افتاد.» (الفاخوری، ۳۹۵: ۱۳۶۷).^۳ آقای رضا داوری نویسنده‌ی کتاب فلسفه‌ی مدنی فارابی، ضمن بررسی آثار مختلف سیاسی و فلسفی فارابی، وی را مؤسس فلسفه‌ی سیاسی اسلامی دانسته است (داوری، ۵: ۳۵۴). همچنین، مهمترین آثار سیاسی و اجتماعی وی را این‌گونه می‌شمارد: ۱. کتاب آراء اهلالمدینه الفاضله، ۲. کتاب السیاست المدینه، ۳. کتاب فی الاجتماعات المدینه، ۴. کتاب جوامع السیاسته، ۵. فصول المدنی، ۶. تحصیل السعاده، ۷. وصایا یعم نفعها، ۸. تلخیص التوامیس، ۹. کتاب المله، ۱۰. فلسفه‌ی افلاطون (همان، ۵۹).

فارابی در دوران شکوفایی تمدن اسلامی بالیده است؛ در فضایی پرورونق که در آن از مدت‌ها قبل در یک خیزش فرهنگی و علمی، کتاب‌ها و رساله‌های یونانی، سریانی و پهلوی به عربی ترجمه می‌شد و زمینه را برای برخورد اندیشه‌ها فراهم می‌ساخت. وی در چنین فضایی، نه تنها مرزهای دانش مسلمین را در نور دید، بلکه به شرح و تفسیر اندیشه‌های فلسفی یوتان نیز پرداخت و در جهت روشنگری و نزدیک ساختن آراء و اندیشه‌های ارسسطو و افلاطون کوششی فراوان نمود. تقلید صرف و کورکرانه از اندیشه‌های یونانی وی را قانع نساخت و با تکیه بر بنیان‌های اندیشه‌ی اسلامی به نقد فلسفه‌ی یونانی همت گماشت و به عنوان فیلسوفی صاحب مکتب شهره گشت. «فارابی برای اسلام فلسفه‌ای بنیان نهاد که قائم به ذات خود است؛ نه رواقی نه مشائی و نه نوافلاطونی، بلکه پدیده‌ی تازه‌ای است که از همه‌ی این مدارس تأثیر پذیرفته و از این منابع سیراب شده ولی روح آن روح اسلام است.» (الفاخوری، ۴۴۷-۴۴۶: ۱۳۶۷)، با اینکه در پیرانه‌سری از حمایت سیف‌الدوله‌ی حمدانی برخوردار بود، اما روح بلند و مناعت طبع وی عزلت‌گرینی را بر حاشیه‌نشینی دربار ترجیح می‌داد. «اعراض او از امور دنیوی به حدی رسید که با آنکه سیف‌الدوله که شیفته‌ی علم او شده و به مقام ارجمندش پی برد بود، برایش از بیت‌المال حقوق بسیار تعیین کرده بود، به چهاردهم در روز که با آن سد جوع می‌کرد قناعت می‌ورزید.» (همان، ۳۹۶).

اندیشه‌ی سیاسی فارابی جدا از اندیشه‌ی فلسفی او نیست؛ زیرا در سیاست نیز فارابی به دنبال یافتن مبانی فلسفی سیاست بود و به جنبه‌های نظری آن بیشتر علاقه نشان می‌داد. «آموزه‌های دینی بویژه اصول و مبانی آن از جمله توحید، نبوت، در فلسفه و اندیشه‌ی فارابی جایگاهی ویژه دارد.» (همان، ۴۱۱ و ۴۴۵). اما در روزگار سعدی فلسفه از رونق افتاده بود و تنها حرقه‌هایی از آن در اندیشه‌های اشرافی جلوه‌گری می‌کرد. به جای فلسفه، عرفان و تصوف میدان‌دار عرصه‌های فکری گشته بود و در ضمیر اهل نظر، برای اندیشه‌های کلامی نیز حوصله‌ی چندانی باقی نمانده بود. فقه و حدیث و تاریخ که بر پایه‌ی نقل استوار بود، خواهان بیشتری داشت و با آمدن مغولان در بسیاری از شهرها به یکباره بازار علم و دین و فرهنگ از رونق افتاد، بنابراین سعدی در ماتم انسان و انسانیت از دست رفته نشسته بود. فضای حاکم بر مدارس نظامیه و مستنصریه بی‌بغداد که سعدی را در دامن خود پرورده بود، با فلسفه سازگار نبود. بدیهی است که سعدی نیز گرایشی به فلسفه پیدا نکرد، اما شریعت‌مداری و توجه به اخلاق درویشی از لابلای سخن‌پیوست. او مانند فارابی نه بر مسند وزارت تکیه زد و نه فرمانی صادر کرد. به جای مکتب فلسفی، در سخن صاحب سبک بود.^۴

دوران‌دیشی سعدی در امور اجتماعی با شریعت همساز است و از روش عیاران و منش جوانمردان و اهل فتوت مایه می‌گیرد.^۵ فارابی نیز بر آن بود که پیوند میان فلسفه و دین و یا به تعبیر دیگر، شناخت عقلانی و وحیانی را در آثار خود جلوه‌گر سازد.

هرچند اندیشه‌ی سیاسی و فلسفه‌ی مدنی فارابی در نوشه‌های گوناگون فلسفی و سیاسی وی تبلور یافته است، اما دو کتاب او یعنی «آراء اهلالمدینه الفاضله» و «سیاسته المدینه» در این باره برجستگی بیشتری دارند. بنابراین در نوشه‌ی حاضر بیشتر به مطالب این دو کتاب که شباهت بسیار نزدیکی به هم دارند، اشاره خواهد شد. تاریخ دقیق نگارش این دو کتاب مشخص نیست. نویسنده‌ی کتاب «فارابی مؤسس فلسفه‌ی اسلامی» نیز پس از بحث درباره‌ی آثار سیاسی فارابی، سرانجام فرض را بر این می‌نهد که سیاسته المدینه پیش از آراء اهلالمدینه الفاضله نوشته شده باشد (داوری، ۷۱: ۳۵۴). در بین آثار سعدی نیز بوستان مورد بررسی واقع می‌شود؛ زیرا جلوه‌های آرمان‌خواهی بیشتر در این مثنوی نمایانتر است. البته سعدی هیچ‌گاه تعبیر آرمان‌شهر یا مدینه‌ی فاضله را به کار نبرده است و این تنها حاصل

استنباط مرحوم دکتر زرین‌کوب و مرحوم دکتر یوسفی است.

۴. آرمان شهر در نگاه فارابی

هرچند، فلاسفه‌ی یونانی و بویژه افلاطون برای نخستین بار از مدینه‌ی فاضله و ساختار آن سخن گفته‌اند، اما با نگاهی به آموزه‌های دینی پیامبران و اندیشه‌های مصلحان اجتماعی می‌توان دریافت که هرکدام در عصر خود، در کار ساختن جامعه‌ی آرمانی بوده‌اند.

در دوره‌ی اسلامی، قرآن کریم بیش از هر متن و اثر دیگر در ترسیم جامعه و انسان‌آرمانی راهکار عملی نشان داده است. همه‌ی تلاش نبی اکرم(ص) در طول سالیان پس از هجرت، صرف ایجاد جامعه‌ای نمونه گشت. قرآن کریم از این جامعه به «امت وسط» یاد می‌کند: «و كذلك جعلناکم امه وسطاً لتکونوا شهداء على الناس و يكون الرسول عليكم شهيداً» (بقره، ۱۴۳).

با فاضله گرفتن امت اسلامی از عصر نبوت و افتادن حکومت به چنگ خلفاء بنی‌امیه و بنی‌عباس و سلاطین جور که در عمل به سوی زنده کردن نظام ضد ارزشی عصر جاهلی و یا اشرافیت شاهان ایرانی و رومی گام برمی‌داشتند، آرمان خواهی در زیر حجابهای ستبر بیداد و افزون‌طلبی و نژادپرستی و برتری جویی قومی گم گشت و از آن پس فرزانگان به ناچار نه در عالم واقع، بلکه در خلوت خیال خود به دنبال مدینه‌ی فاضله می‌گشتند.

بیشتر متفکران، فارابی را مؤسس فلسفه‌ی سیاسی اسلامی می‌دانند (داوری، ۵۰: ۱۳۵۴). وی در قرن چهارم هجری با بهره‌گیری از کتابهای افلاطون مانند جمهوری، نومیس، سیاست و فلسفه و نیز کتاب سیاست ارسطو و نوشته‌های نوافلاطونیان و همچنین آموزه‌های اسلامی، مدینه‌ی فاضله خود را با طرحی نو و متفاوت پایه‌ریزی کرد. برخلاف افلاطون که تنها از مدینه‌ی فاضله سخن گفته است، فارابی ویژگی‌های مدینه‌ی جاهله، فاسقه، متبدله یا ضاله و ... را نیز برshrده است؟

وی مدینه‌ی فاضله‌ی خود را در چارچوب نظامی کلی عرضه می‌دارد که عالم ملک و ملکوت، زمین و آسمان، اجزاء و عناصر عالم، انسان، قوا و غرائز درونی آن با هم هماهنگند و حتی انطباقی سازمان یافته و مشابه نیز دارند. همچنان که نظام عالم بر بنیان حکمت و عدالت استوار است، مدینه‌ی فاضله نیز ساختاری عادلانه و حکیمانه دارد و زیر نظر یک حکیم اداره می‌شود. در رأس نظام عالم، ذات باری تعالی قرار دارد. «او از همه نقائص بُری بُود و هرچه جز او است از نقصی از نقائص خالی نیست... پس وجود او افضل و اقدم وجودات بود... و از جهت کمال وجود در بالاترین مراتب بود...» (فارابی، ۷۳: ۱۳۶۱).

«فارابی از واحد یا علت اولی به سوی عقول دهگانه بیش می‌رود و از این عقول دو عالم ارض و سماء صادر شده است. افلاک او را عقول مدبّری به حرکت درمی‌آورند و طبیعت با کون و فسادش تابع این عقول است. یکی از این عقول یعنی عقل فعال بر نفس تسلط دارد. سیاست و اخلاق نیز از این قاعده مستثنی نیستند؛ زیرا سعادتی که آدمیان در جستجوی آنند تنها از طریق اتصال و اتحاد با عالم سماوی به وجود می‌پیوندد. مدینه‌ی فاضله فارابی تنها به همین غایت متوجه است.» (میان محمد، ۶۶۰، ۱۳۶۲).

۵. ویژگی‌های رئیس مدینه‌ی فاضله در نظر فارابی

«فارابی فیلسوفی غایت گراست و جهت‌گیری منظومه‌ی فکری او و همه‌ی اجزای فلسفه‌ی وی بر اساس غایبات استوار شده است.» (مهاجرنا، ۱۴۱: ۱۳۸۰). وی غایت فلسفه‌ی خود را بر معرفت خالق بنا نهاده است و در سیاست نیز به چهار عنصر غایی که عبارتند از کمال، سعادت، فضیلت و خیر می‌اندیشد (همان، ۱۴۳). رئیس مدینه‌ی فاضله وظیفه دارد که برای تحقق این عناصر چاره‌اندیشی کند. وی «کسی است که به یاری هیچ کس نیازمند نیست. علوم و صناعات، ملک بالفعل اوست و از طرف هیچ کس و از هیچ جهت به راهنمایی محتاج نیست... خداوند تبارک و تعالی به وسیله‌ی عقل فعال به او الهام می‌بخشد. چنین انسانی چون روحش کامل و با عقل فعال به صورتی که تشریح شد

متعدد است در کامل ترین مرتبه‌ی انسانیت و عالی‌ترین مقام رحمت و عنایت قرار دارد.» (میان محمد، ۱۷۴-۱۷۳: ۱۳۶۵). پیداست که در نظر فارابی، رئیس مدینه‌ی فاضله در وهله‌ی اول کسی است که شایستگی برخورداری از وحی الهی را داراست. به تعبیر دیگر، حکیم بودن چنین فردی در حد متعارف و معمول آن کافی نیست؛ بلکه افزون بر عقل و حکمت تیازمند وحی الهی است. این رئیس، دوازده ویژگی دارد که به طور خلاصه عبارتند از: «تم الاعضاء، خوش فهم و سریع التصور، قوی حافظه، زیرک و هوشمند، خوش‌بیان، دوستدار تعليیم، غیر آزمند به خوردن و نوشیدن و شهوت‌رانی، دوستدار راستی و راستگویان، بزرگ نفس، دوستدار کرامت، بی‌توجه به مال دنیا، دوستدار دادگری، دادگران و دشمن ستم و بیدادگران و دارای اراده‌ی راسخ.» (فارابی، ۲۷۴-۲۷۲: ۱۳۶۱). فارابی خود می‌داند که «البته اجتماع همه‌ی این خصلتها در یک انسان بسی دشوار است.» (همان، ۲۷۴) و با ختم نبوت، تحقق مدینه‌ی فاضله نامیسر است؛ پس بر آن می‌شود که ویژگی‌های جانشین یا قائم مقام رئیس اول را تعریف کند. به نظر وی رئیس دوم (قائم مقام رئیس اول) باید از شش ویژگی برخوردار باشد که عبارتند از:

۱. حکیم باشد.

۲. به شرایع، سنت‌ها و روش‌های رؤسای اول آگاه باشد و همچنین پاسدار آن شرایع باشد.

۳. نسبت به موضوعاتی که در مورد آنها از شریعت پیش از او حکم و قانونی نمانده است، قوه‌ی ادراک و استنباط داشته باشد.

۴. بتواند احکام اموری را که در جریان حوادث و مرور زمان پیش می‌آید و برای پیشوایان گذشته پیش آمد نکرده است، به خوبی استنباط نماید.

۵. از راه گفتار و بیان نیکو، قدرت ارشاد و هدایت داشته باشد.

۶. تن او در مبادرت اعمال جنگی به خوبی مقاوم باشد (همان، ۲۷۶-۲۷۵).

همچنین فارابی معتقد است که در صورت یافت نشدن شخصی که ویژگی‌های یاد شده را داشته باشد، می‌توان دو یا چند نفر را که در مجموع دارای این ویژگی‌ها هستند به ریاست مدینه گماشت، به شرط اینکه یکی از آنها حکیم باشد و در غیر این صورت نظام مدینه به سوی تباہی می‌رود.^۷

جانشینان رئیس اول نیز افزون برپاسداری از شریعت و سنتی که از رئیس اول به جا مانده، باید از نیروی عقل و خرد و استنباط و اجتهاد شخصی برای تفسیر، تبیین و تأویل شریعت و یافتن پاسخ برای پرسش‌های جدید بهره گیرند (مهرجنیا، ۲۴۲: ۱۳۸۰).

۶. رئیس حکومت و ویژگی‌های آن در نظر سعدی

پیش از حمله‌ی مغول، تنها روش حکومتی که ایرانیان به چشم دیده بودند، حکومت استبدادی بود که یا به ضرب شمشیر و یا به حکم وراثت به کسی می‌رسید؛ بنابراین هیچگاه مردم در انتخاب حکومت نقشی نداشتند. سعدی نیز در آن روزگار، اگر از حکومت سخن گفته، تصویر حکومت استبدادی را پیش چشم داشته است. ناچار سخن درباره‌ی چگونگی شکل‌گیری جامعه‌ی آرمانی و بر سر کار آوردن پادشاه دلخواه را رها می‌کند و با ذکر ویژگی‌های پادشاه مطلوب و همچنین نشان دادن بی‌رسمی‌های امیران بیدادگر، صفات ثبوتی و سلبی آرمان شهر خود را بیان می‌دارد. سعدی همانند فارابی برای تغییر حاکم ستمگر و جایگزینی امیر عادل، اقدامی عملی انجام نداده؛ بلکه برای اصلاح وضع موجود، نکته‌ها گفته و پندها داده است. با اینکه در عدالت‌جویی فارابی نمی‌توان تردید روا داشت اما وی بیشتر به سعادت و فضیلت و خیر و راههای دست‌یابی بدان و سرانجام، کمال فرد و جامعه می‌اندیشد و راههای رسیدن به کمال را نشان می‌دهد؛ و گویی که تناقضی بین کمال‌جویی و عدالت‌خواهی نمی‌بیند؛ اما سعدی به جای اینکه به جنبه‌های نظری حکومت بپردازد ضمن اینکه مشتقانه خواهان سعادت و کمال آدمیان است؛ به نیاز فوری مردم، یعنی عدالت می‌اندیشد؛ عدالتی که در روابط اجتماعی و تعامل عامه‌ی مردم با یکدیگر نیز جای آن خالی است. «اساس عالم مطلوب سعدی عدالت است و دادگستری، یا به تبییر او نگهبانی خلق و ترس خدای، به همین سبب نخستین و مهمترین باب کتاب خود (بوستان) را بدين موضوع اختصاص داده است.» (سعدی، ۲۰: ۱۳۶۹).

تعابیری که سعدی برای فرمانروا، والی و یا حاکم به کار می‌برد بیشتر «پادشاه»، «سلطان» و «ملک» است. پادشاه واژه‌ای ایرانی است و یادآور نظام شاهنشاهی ایران پیش از اسلام است؛ اما سلطان و ملک، واژه‌هایی عربی است و بار معنایی ویژه‌ی خود را دارد. سعدی از مردم، به لفظ «رعیت» یاد می‌کند. واژه‌ی رعیت از «رعی» به معنی چریدن ریشه می‌گیرد و رابطه‌ی پادشاه و مردم، یادآور چوپان و گله است. این مفهوم در منابع اسلامی نیز پیشینه دارد^{۱۰} و برخی از پیامبران، از جمله حضرت موسی و پیامبر اسلام(ص) بخشی از عمر خود را به چوپانی گذرانده‌اند و گویی که گله‌بانی آزمونی برای پاسداشت حقوق زیرستان بوده است.

یکی از بهترین تصویرها برای نشان دادن پیوند سلطان و رعیت، حکایتی است در باب اول بوستان که خلاصه‌ی آن چنین است: «دارای فرخ سروش» یعنی داریوش هخامنشی روزی در شکارگاه از همراهان جدا می‌ماند. یکی از گله‌بانان وی که شاه را از دور می‌بیند سر از پای نشناخته آغوش می‌گشاید و به استقبالش می‌شتابد. پادشاه به گمان اینکه مبادا یکی از دشمنان باشد، کمان می‌کشد که او را از پای درآورد؛ اما چوپان بی‌چاره سراسیمه فریاد می‌کشد که من در این مرغزار، نگهبان اسبان شاهم. «ملک را دل رفته آمد به جای» و تبسیم کنان می‌گوید بخت با تو یاری کرد «و گرنه زه آورده بودم به گوش» در اینجا گله‌بان، شاه را اندرز می‌دهد که زیبنده نیست «که دشمن نداند شهنشه ز دوست» و یادآور می‌شود که:

ز خیل و چراغ‌گاه پرسیده‌ای	مرا باره‌ا در حضر دیده‌ای
نمی‌دانیم از بداندیش باز	کنونت به مه ر آمدم پیشبار
که اس‌بی برtron آرم از صدهزار	توانم من ای نامور شهریار
تو هم گله‌ی خویش داری پیای	مرا گله‌بانی به عقل است و رای
که تدبیر شاه از شبان کم بود	در آن تخت و ملک از خل غم بود

(همان، ۳۰)

فارابی بیش از هر چیز بر دانایی، حکمت، تیزه‌وشی، پارسایی، پرهیزگاری و قدرت هدایت رئیس مدینه‌ی فاضله پای می‌شارد. در حالی که سعدی با توجه به شرایط حاکم بر جامعه‌ی روزگار خود و بویژه حضور و اقتدار مغولان، می‌داند که یافتن فرمانروایی با چنین ویژگی‌ها نزدیک به محال است؛ بنابراین به جای چشم‌داشت دانایی، پارسایی و فرزانگی از حاکمان، بر آن است که ایشان را با رعیت بر سر مهر آورد و حسن نوعدوستی و ترحم را در دلشان زنده کند و عدل و احسان، اساسی‌ترین درخواست سعدی از حکومت است. بی‌راه نیست اگر بگوییم سعدی به آیه‌ی «ان الله يأمر بالعدل والاحسان» (نحل، ۹۰) نظر داشته است. افزون بر عدل و احسان، صفات دیگری را شایسته‌ی سلطان مطلوب و آرمانی می‌داند که در اینجا به اهم آنها اشاره می‌شود:

۱.۶. درویش صفتی

رئیس مدینه‌ی فارابی، دوستدار راستی، حکمت، فضیلت و داد... است و شاید اوضاع زمانه و ضعف و زیونی خلفای عباسی در قرن چهارم^۹ وی را بر آن داشته است که بیش از هر چیز بر هوشمندی، شجاعت و سلحشوری رئیس مدینه تأکید ورزد. اما سعدی در روزگار خود شاهد قدرت‌طلبی لجام گسیخته‌ی مغولان و ایلخانان است و آرزو دارد که قدرت وحشیانه‌ی آنان به گونه‌ای مهار شود و شاید مناسب‌ترین راه، ترغیب شاه به درویش‌صفتی بوده است. گفتنی است که وی هیچگاه هودار عزلت‌نشینی و انزواط‌طلبی فرمانروایان نیست؛ بلکه خواهان رهایی سلطان از کبر و غرور و فزون‌خواهی است:

پس ای بنده افتادگی کن چو خاک	ز خاک آفریدت خداوند پاک
ز خاک آفریدنست آتش مباش	حریص و جهان‌سوز و سرکش مباش
خدا بینی از خویشن بین مخواه	... بزرگان نکردند در خود نگاه
بلندی به دعوی و پندار نیست	بزرگی به ناموس و گفتار نیست
تکبر به خاک اندر اندازد	تواضع سر رفعت افرازد

به گردن فتد سرکش تندخوی
بلندیست باید بلندی مجوی
(سعدي، ۹۴-۹۳: ۱۳۶۹)

گویا سعدي «در اخبار شاهان پیشینه» خوانده است که اتابک تکله پس از سال‌ها حکومت و مردم‌نوازی، بر آن می‌شد که ملکداری را فروگذارد و در کنجی به عبادت نشیند. یکی از صاحبدلان که سعدي او را «دانای روشن‌نفس» می‌نامد از این آهنگ تکله بر آشفته می‌شود و ضمن بازداشتمن وی از این تصمیم، او را به ادامه‌ی حکومت و رفتار درویشانه فرا می‌خواند و گوشزد می‌کند که:

دو بر تخت سلطانی خویش باش
به اخلاق پاکیزه درویش باش
(سعدي، ۳۲)

۲.۶. احسان و نیکی به خلق

هرچند مردم‌نوازی آرامش درونی به همراه دارد، اما رویکرد بیرونی آن گشایش کار خلق و سپاس‌گزاری عملی در برابر فضل الهی است؛ بنابراین باب دوم بستان، ویژه‌ی احسان و نیکی به خلق می‌شود.

البته نباید چنین پنداشت که سعدي احسان و نیکی به خلق را مطلق انگاشته است؛ بلکه وی باور دارد که برخی شایسته‌ی احسان نیستند و نیکی کردن در حق آنان، چه بسا جفا به دیگران باشد:

ولیکن نه شرط است با هر کسی	بگفته‌یم در باب احسان بسی
که از مرغ بد، کنده به پر و بال	بخور مردم آزار را خون و مال
که رحمت بر او جور بر عالمی است	مبخشای بر هر کجا ظالمی است
به بازوی خود کاروان می‌زنند	هر آنکس که بر دزد رحمت کند
ستم بر ستم پیشه عدل است و داد	جفایشگان را بده سر بر به باد

(همان، ۷۵)

۳.۶. تأمین امنیت

در طول تاریخ، کمترین چشم‌داشت مردم از حکومتها، برقراری امنیت فردی و اجتماعی بوده است. در گیر و دار حمله‌ی مغول، سرزمین فارس چندین سال از تعرض مصون ماند و به تدبیر اتابکان سلغزی پای مغولان به این سرزمین باز نشد. سعدي چندین بار اقدام اتابک ابوبکر سعد را در این باره ستوده است؛ از جمله:

بکرد از جهان راه یأجوج تندگ	سکندر به دیوار رویین و سنگ
نه رویین چو دیوار اسکندر است	تو را سد یأجوج کفر از زر است

(همان، ۱۶)

و یا در ستایش امیری دادگر و دوراندیش گوید:

در آن ملک، قارون برفتی دلیر
نیامد در ایام او بر دلی

که شه دادگر بود و درویش، سیر
نگوییم که خاری، که برگ گلی
(همان، ۳۷)

اگر در تأمین امنیت و آسایش جامعه سودی باشد، تنها نصیب مردم نیست بلکه حکومت بیش از مردم از آن بهره می‌برد؛ بنابراین سعدي از پادشاه می‌خواهد که دست کم، به خاطر خود مال و جان رعیت را پاس دارد؛ از جمله:

رعیت نشاید به بیداد کشت
که مزدور خوشدل کند کار بیش

(همان، ۱۹)

پادشاه در برابر انواع مالیات و باج و خراج که گاه و بیگان از مردم می‌گیرد، وامدار آنان است:

چو دشمن خر روتایی برد
ملک باج و ده یک چرا می‌خورد
چه اقبال ماند در آن تخت و تاج

مخالف خرس برد و سلطان خراج

به کام دل دوستان بر خوری
که نادان کند حیف بر خویشتن
(همان، ۲۹)

رعیت درخت است اگر پروری
به بی‌رحمی از بیخ و بارش مکن

سعدی در این باره با فارابی همداستان است. سلطان باید بر احوال رعیت، رفتار کارگزاران با مردم، چگونگی گرفتن مالیات و مانند آن آگاه باشد و در هر زمینه چاره‌اندیشی کند:
ملکداری با دیانت باید و فرهنگ و رای
مست و غافل کی تواند، عاقل و هشیار باش
یا مکن! یا چون حراست میکنی بیدار باش
(سعدی، ۱۳۶۳: ۸۲۹)

پادشاهان پاسبانانند، خفتن شرط نیست

۴. هوشیاری سلطان

و حتی از سلطان می‌خواهد که در جایی خانه سازد که فریاد دادخواهان ستمدیده را بشنود.^{۱۰}
تو کی بشنوی ناله‌ی دادخواه به کیوان بر تکله‌ی خوابگاه
(همان، ۳۰)

حرام است بر پادشه خواب خوش

چو باشد ضعیف از قوی بارکش

(همان، ۳۶)

و یا:

حاکم با شنیدن سخن مخالفان، باید کاستیها را برطرف سازد؛ زیرا دوستان همه‌چیز را به دیده‌ی خشنودی می‌نگردند. چه بسا شنیدن حرف جاهلان بر سخن عاقلان برتری داشته باشد:
ز دشمن شنو سیرت خود که دوست
هر آنج از تو آید به چشم نکوست
که یاران خوش طبع شیرین منش
... ترش روی بهتر کند سرزنش
(همان، ۴۶)

۵. انتقاد پذیری سلطان

و بویژه هنگامی که می‌بیند مشتی چاپلوس و تملق‌گو، چشم و گوش سلطان را از بزرگنمایی و ستایش‌های دروغین پرکرده‌اند و مجال دیدن و درک حقایق تلغی جامعه را به وی نمی‌دهند و از این بدتر حتی زشتی‌ها و ناراستی‌ها را در چشم او زیبا و پربهای جلوه می‌دهند، بر می‌خرود و هشدار می‌دهد:
بدان کی ستوده شود پادشاه که خلقت شستایند در بارگاه
چه سود آفرین بر سرانجمن پس چرخه نفرین کنن پیزرن
(همان، ۴۶)

و یا:

جفاای تمام است و جوری قوی
هنردانی از جاهلی، عیب خویش
(همان، ۴۷)

به گمراه گفتن نکو می‌روی
هر آنگه که عیبت نگویند پیش

بی‌جهد از آینه نبرد زنگ صیقلای
حق نیست این چه گفتم؟ اگر هست گوبلی
(همان، ۷۵۶)

گرمن سخن درشت نگویم تو نشنوی
حق‌گوی را زبان ملامت بود دراز

و سرانجام پس از تأکید فراوان بر انتقاد پذیری سلطان می‌گوید:
بگوی آنچه دانی که حق گفته به
نه رشوت سستانی و نه عشوی
طعم بگسل و هرچه داری بگوی
(سعدی، ۱۳۶۹: ۳۰)

۶. دین‌مداری

سعدی و فارابی از سرچشمه‌های حکمت و معرفت دینی سیراب گشته‌اند و بدین روی، تار و پود اندیشه و سخن هردو با معارف دینی در هم تنیده است. فضیلت، کمال، سعادت و خیر که فارابی از آن دم می‌زند یا داد و دهش و توفیق خیر و تواضع و درویش صفتی که دلخواه سعدی است، همگی ریشه در آموزه‌های دینی دارد و سنجیدن آن با نگرشی بروندینی آسان نیست. هر چند سخن ستایش آمیز سعدی دربارهٔ ممدوح خود، ابوبکر سعد زنگی که در دیباچه‌ی کتاب نشسته است، خالی از اغراق شاعرانه نیست، اما به همه حال آنچه دربارهٔ او گفته و یا به دعا برایش خواسته است، جلوه‌ای از آرمانخواهی سعدی همراه با نگاهی درون‌دینی است؛ از جمله:

نیامد چو بوبکر بعد از عمر
خدایا امیدی که دارد بر آر
هنوز از تواضع سرشن بر زمین
(همان، ۱۶)

بداندیش را دل چو تدبیر سست
دل و دین و اقلیمت آباد باد
دگر هرچه گویم فسانه‌ست و باد
(همان، ۱۷)

جهان‌ان دین برور دادگر
... طلبکار خیرسست و امیدوار
کله گوش به برآسمان بریمن

تنت باد پیوسسه چون دین درست
درونست به تأیید حق شادباد
جهان‌آفرین بر تو رحمت کناد

۷. ویژگی‌های پادشاه ستمگر

سعدی برای برحذر داشتن فرمانروایان از بیدادگری و ددمنشی، صفات فرمانروایان ستمگر و عدالت‌ستیز را نیز گوش‌زد می‌کند. این رویه یادآور روش فارابی در ترسیم مدنیهٔ جاهله و متبدله و امثال آن است؛ بنابراین در بستان جنبه‌های عینی‌تر و محسوس‌تر رفتار ظالمانهٔ شاهان و درباریان مورد نکوهش قرار گرفته است. در اینجا به برخی موارد اشاره می‌شود:

۱. ۷. ۶. دست‌اندازی به اموال بازارگانان: سعدی بیش از هرچیز به گسترش نیکنامی و به تعبیر خودش «ذکر جمیل» و زیان بدنامی حاکم در سرزمینهای دیگر نظر دارد. مثلاً چنانچه تاجری در جایی مورد بی‌مهری واقع شود و یا مال و جانش مصون نماند، نه تنها داد و ستد و پیوند تجاری خود را با آن سرزمین قطع می‌کند، بلکه دیگر همکاران خود را از سفر بدانجا باز می‌دارد و در نتیجه مایه‌ی بی‌رونقی و رکود اقتصادی جامعه و بدنامی پادشاه می‌شود.

شهرنشه که بازارگان را بخت
در خیر بر شهر و لشکر ببست
چو آوازه‌ی رسنم بدد بشنوند
(همان، ۲۰)

نکو بایدت نام [و] نیکو قبول
نکو باید نام [و] نیکو قبول
(همان، ۲۰)

مسافران و جهانگردان نیز چنانچه مورد بی‌مهری واقع شوند، همچون بازارگانانِ دل‌آزرده رفتار می‌کنند:

که نام نکویی به جان پرورند
بزرگان، مسافر به جان پرورند
کراز او خاطر آزره آید غریب
که سیاح جلاب نام نکوست
وز آسیب‌شان بر حذر باش نیز
(همان، ۲۱)

همچنین اگر تاجری در دیار غربت بمیرد، دستبرد به اموال وی را نشان ستمگری و فرومایگی سلطان می‌داند:

چو بازارگان در دیمارت بمیرد
به مالش، خساست بود دستبرد

و یا:

کزان پس که بر وی بگریند زار
که مسکین در اقلیم غربت بمرد
به هم بازگویند خویش و تبار
متعاری کز او ماند، ظالم ببرد
(همان، ۲۸)

شاید در این باره، سعدی ماجراهای بازگانان مغول و رفتار حاکم اترار را به یاد آورده باشد؛ زیرا قتل تاجران مغول و مصادره‌ی اموالشان به دست حاکم آزمند اترار، آتش فتنه‌ی مغول را برانگیخت و هزاران تن را در کام مرگ کشید:^{۱۱}

طمع کرد در مال بازارگان بلا ریخت بر جان بی‌چارگان
(همان، ۳۷)^{۱۲}

۶.۷. قانون‌گذاری ظالمانه: یکی از رفتارهای ناروای دولتمردان، برپایی قوانین و رسوم ظالمانه است. در این باره ذکر روایتی بی‌مناسبت نیست: قال رسول الله(ص) «من سَنَّ فِي الْإِسْلَامِ سَنَّهُ فَعَمِلَ بِهَا بَعْدَ أَنْ كُتِبَ لَهُ مُثُلُ أَجْرٍ مِّنْ عَمَلِ بَهَا وَ لَا يُنْقَصُ مِنْ أَجْرِهِمْ شَيْءٌ وَ مَنْ سَنَّ فِي الْإِسْلَامِ سَنَّهُ سَيِّئَهُ فَعَمِلَ بَهَا بَعْدَ كُتْبَةِ عَلَيْهِ مُثُلُ وَزْرِ مَنْ عَمِلَ بَهَا وَ لَا يُنْقَصُ مِنْ أَوْزَارِهِمْ شَيْءٌ» (فروزانفر، ۵: ۱۳۶۱).

تو را می‌برد تا به دوزخ دهد
مدبر مخواش که مدبر کس است
مدبر که قانون بد می‌نهاد
مگو ملک را این مدبر بس است
(همان، ۷۶)

و یا:
بنند آنکه بنهاد بند
که نیاید زگرگ، چوپانی
پای دیوار ملک خویش بنند
بسی بر نیاید که بنیاد خود
نکند جور پیشه سلطانی
پادشاهی که طرح ظلم افکند
(سعدی، ۶۴: ۱۳۶۸)

۶.۸. به کارگیری کارگزاران ستمگر: یکی دیگر از ویژگی‌های سلطان ستمگر، به کارگیری افراد ناشایسته و بازگذاشتن دست آنان برای ظلم و تعدی است:

کسی را بده پایه‌ی مهتران
که بر کهتران سرندارد گران
(سعدي، ۷۵: ۱۳۶۹)

درم به جورستانان زر به زینت ده
به عاقبت خبر آمد که مُرد ظالم و ماند
بخور مجلسش از ناله‌های دودآمیز
بنای خانه کنند و بام قصر اندازی
به سیم‌سوختگان زرنگار کرده سرای
عقیق‌زیورش از دیده‌های خون‌پالای
(سعدي، ۷۴۶: ۱۳۶۳)

و یا در جای دیگر گوید:
قلم زن که بدکرد با زیردست
قلم بهتر او را به شمشیر دست
(سعدي، ۷۶: ۱۳۶۹)

۶.۹. بی‌توجهی به معیشت و رفاه سپاهیان: تأمین آسایش سپاهیان و خانواده‌ی آنها در ایجاد انگیزه و رغبت برای خدمت، نقش بسزایی دارد. در غیر این صورت هنگامی که دشمن حمله‌ور می‌شود، سپاهیان میدان را خالی می‌کنند:

سپاهی که خوش‌دل نباشد ز شاه
ندارد حداد و لایست نگاه
(همان، ۲۹)

ملک را بود بر عدو دست چیر
بهای سر خویشتن می خورد
چو دارند گنج از سپاهی دریغ
چه مردی کند در صف کارزار

چو لشکر دل آسوده باشند و سیر
نه انصاف باشد که سختی برد
دریغ آیدش دست بردن به تیغ
که دستش تهی باشد و کارزار

(همان، ۵۲)

۷. رفتار اجتماعی مردم در نظر فارابی و سعدی

چنان که گفته شد، فارابی هدف نهایی مدنیه فاضله را دستیابی به فضیلت، خیر، سعادت و کمال انسانی می داند؛ ولی آدمیان را در رسیدن به سعادت یکسان نمی بیند و می گوید: «سعادت در خور آنانی نخواهد بود که شایستگی دریافت مبادی نخستین دانش را ندارند.» (فارابی، ۱۹۶: ۱۳۷۶). در نگاه وی شایستگی ها و قابلیت های افراد از دو منشأ: ۱. سرشت ذاتی و ۲. آموزش سرچشممه می گیرد و می گوید: «جایگاه شهروندان در فرمانروایی و کنش ها و فرمانبرداری ها و چاکری به اندازه های آنان و به اندازه های دانش ها و فرهنگ هایی که از راه آموزش خواهند آموخت، گوناگون و نسبت به یکدیگر برتری هایی خواهند داشت.» (همان، ۲۱۸). در مدنیه فاضله، بنابراین است که مردم با فضیلت باشند. مردم غیر فاضل در نظر فارابی همانند علفهای هرز و گیاهان خشک، ناسودمند و زیان بخشند و یا دست کم «آدم نمایانی هستند که با جانوران در سرشت همسنگ و برابرند.» (همان، ۲۶۲). او آدم نمایان را به دو دسته تقسیم می کند و می گوید: برخی از آنان مانند حیوانات اهلی رام هستند و باید شهروندان برای انجام کارهای خود از آنان بهره گیرند و گروهی دیگر، همچون حیوانات وحشی هستند که باید آنها را از شهر ببرون راند (همان، ۲۶۲).

در نگاه سعدی، چه بسا مصالح خلق اقتضا کند که دشمنان نیز مورد لطف و نیکی واقع شوند و با تألیف قلوب از شدت خشم و کینه های آنان کاسته شود و برای پیشگیری از نبرد و خونریزی، همه گونه چاره اندیشی بایسته است؛ حتی اگر دشمنی چیره دست، کینه توزی نمود، تلح داروی چاپلوسی نیز می تواند چاره گر باشد:

عدو را به جای خسک دُر بربِر	که احسان کند گُنْد، دنَدان تیز
چو دستی نشاید گزیدن ببُوس	که با غالبان چاره، زرق است و لوس
چودست از همه حیلتی در گست	حلال است بردن به شمشیر دست

(سعدی، ۱۳۶۹: ۵۰)

اما خائنی که در جنگ پشت به دشمن می کند و مایه هی سستی سلحشوران و شکستن صلات سپاه می شود سزاوار کشتن است.

یکی را که دیدی تو در جنگ پشت
بکش، گر عدو در مصافش نکشت
(همان، ۵۲)

بنابراین می توان گفت که عناصر ناسودمند و مفسد هجو در آرمان شهر سعدی، مشتی ستم گر مردم آزار خیانت پیشه اند که هرجا باشند، سزاوار مرگ و عذابند. وی مردم نوازی و عشق به حق را در هم آمیخته است. گوئی که انسان آرمانی سعدی، دارای ویژگی های زیر است:

به امیدش اندر گدایی صبور	گدایانی از پادشاهی نفَر
و گر تلخ بینند دم در کشند	دمادم شرَاب الْم در کشند
سبکتر برداشت مرست، بار	ملامت کشانند مستان یار
منازل شناسان گم کرده پی	سلاطین عزلت، گدایان حَمَى
که چون آب حیوان به ظلمت درند	به سرو قوشان خلق کی ره بزنند

(سعدی، ۱۳۶۹: ۷۷)

نویسنده کتاب «درآمدی بر تاریخ اندیشه هی سیاسی در ایران» صاحبان اندیشه هی سیاسی را به دو دسته هی

سیاست‌نامه‌نویس و شریعت‌نامه‌نویس تقسیم می‌کند (طباطبایی، ۱۱ و ۱۹: ۱۳۷۴) و می‌گوید: «سیاست‌نامه‌نویسان عموماً به بحث در اکتساب قدرت سیاسی و شیوه‌های نگهداری آن پرداخته‌اند و این که چگونه می‌توان از خروج خوارج جلوگیری کرد و سر رعایا را در چنبر اطاعت ملک نگه داشت.» (همان، ۱۲). از دیگر ویژگی‌های سیاست‌نامه‌نویسان «توجه به الگوی سازماندهی سیاسی ایران باستان و سنت پادشاهان عجم است.» (همان، ۱۹). اما درباره‌ی شریعت‌نامه‌نویسان می‌گوید: «ایشان در تأسیس نظریه‌ی خود از اندیشه‌ی تحلیل قدرت فاصله‌ی می‌گیرند و شریعت را در کانون تفسیر خود قرار می‌دهند...» (همان، ۲۰).

نویسنده‌ی یاد شده، از زاویه‌ی عرفان نیز به اندیشه‌ی سیاسی نگریسته و با ذکر دلائلی، اندیشه‌ی عرفانی را با اندیشه‌ی اجتماعی و سیاسی ناسازگار و حتی ستیزه جو دیده است. در نگاه وی اندیشه‌ی عرفانی بر چهار بنیان استوار است که عبارتند از: ۱. بی ثباتی عالم زیر قمر که همه‌چیز رو به فنا و نیستی دارد. ۲. روی آوردن به آموزش و پرورش نخبه‌گرا در عرفان. ۳. تمامی مناصبی که نقش اجتماعی دارند حتی اگر به امور دینی مربوط باشند، درهایی به سوی دوزخ‌اند. (همان، ۱۷۵) ۴. اندیشه‌ی عرفانی در دایره‌ی حیرت آغاز و در وادی حیرت اندر حیرت پایان می‌یابد. (همان، ۱۸۱).

عبارت بالا حاصل برداشت نویسنده از کتاب «انسان کامل» نوشتۀ عزیزالدین نسفی است و با این همه می‌گوید: «اندیشه‌ی عرفانی به ضرورت و همیشه ضد اجتماعی و ضد سیاسی نیست یا لاقل عزیزالدین نسفی چنین نیست، اگرچه وی به نفی ارزش‌های اجتماعی و سیاسی می‌پردازد اما با آنها به ستیز برنمی‌خیزد.» (همان، ۱۷۳) و در ادامه می‌گوید: «سالک عزیزالدین نسفی بر خلاف «صاحب‌دل»^{۱۳} سعدی که خانقاہ را به قصد مدرسه ترک می‌کند تا غریق را نجات دهد، نخست به مدرسه می‌رود و آنگاه به خانقاہ می‌آید.» (همان، ۱۷۳).

هرچند نگرش نویسنده درباره‌ی عزیزالدین نسفی در هاله‌ای از ابهام است و سرانجام معلوم نمی‌سازد که نظر عزیزالدین نسفی درباره‌ی اندیشه‌های اجتماعی چیست، اما روشن است که حساب سعدی را از عارفان درون‌گرای اجتماع گریز جدا کرده و سخنور شیراز را به رغم داشتن اندیشه‌ی عرفانی، از نگرش اجتماعی و سیاسی عاری نمی‌بیند. سعدی نیز مانند فارابی تربیت را برای ساختن افراد ضروری می‌بنید و نخستین گام را جهاد با نفس می‌داند. رفتارهای ناپسندی که بر آن انگشت نهاده است عبارتند از: پرحرفی^{۱۴}، افشاری راز دیگران^{۱۵}، پرده‌دری^{۱۶}، غیبت^{۱۷}، سخن‌چینی^{۱۸}، عیب‌جویی^{۱۹} و ... که همگی در یک نگاه، عیوب زبانی و فردی است اما پی‌آمدهای ویرانگر اجتماعی دارد. وی در توبه را به روی همگان باز می‌بیند و فاسق و فاجر را به درگاه حق فرامی‌خواند. در باب دهم «در مناجات و ختم کتاب»، گفتگوی مست و مؤذن را به صورت نمادین آورده است. مست از سر بی‌خودی به مسجد پناه می‌برد و زاری‌کنان از درگاه خداوند، فردوس اعلی را می‌خواهد:

سگ و مسجد ای فاراغ از عقل و دین نمی‌زیبدت ناز با روى زشت که مستم، بدار از من ای خواجه دست که باشد گنهکاری امیدوار در توبه بازست و حق دستگیر که خوانم گنه پیش عفو ش عظیم	مؤذن گریبان گرفتش که هین چه شایسته کردی که خواهی بهشت بگفتاین سخن مردو بگریست مست عجب داری از لطف پروردگار تو را می‌نگویم که عذرم پذیر همی شرم دارم ز لطف کریم
--	---

(سعدی، ۱۷۹: ۱۳۶۹)

سعدی نسبت به می‌خوارگی و لغزش‌هایی از این دست که اغلب جنبه‌ی فردی دارد و زیان آن بیشتر گریبانگیر خود شخص است، نگاهی از سر اغماض و حتی ترحم‌آمیز و دلسوزانه دارد و داوری و دخالت دیگران را در این باره بر نمی‌تابد؛ اما آنجا که عوامل حکومت و یا نابخردان بی‌کاره بخواهند به حریم شخصی دیگران پای نهند و حرمت‌شکنی کنند به تندي برآشفته می‌شود.

۸. مشروعیت حکومت

نویسنده‌ی کتاب «اندیشه‌ی سیاسی فارابی» با تکیه بر نوشه‌های وی در این باره گوید: «به رغم پندرار باطل برخی از نویسندگان که تصور کردند در نظام سیاسی فارابی مردم و شهروندان هیچ‌گونه نقشی ندارند، معلم ثانی با اعتراف به نقش اساسی مردم در تحقق نظام سیاسی، خاستگاه آن را به دو بخش مشروعیت الهی و مقبولیت اجتماعی تقسیم می‌کند.» (مهرجنیا، ۱۳۸۰: ۲۱۹). او بر این باور است که به صرف داشتن مشروعیت الهی نمی‌شود بدون خواست و اراده‌ی مردم بر آنها حکومت کرد.

سعدی درباره‌ی حکومت نگرشی مصدقی دارد و می‌کوشد به جای سخن گفتن درباره‌ی حکومت، بیشتر با حاکم سخن گوید و گه‌گاه با نقد خوب و بد حکومت‌های پیشین، برای حاکم وقت الگوسازی نماید و به جنبه‌های نظری حکومت و چگونگی شکل‌گیری آن، چندان توجهی ندارد. دین و دولت را از هم جدا نمی‌بیند و درباره‌ی پیوند این دو به بهانه‌ی ستایش ابوبکر سعد زنگی گوید:

بداندیش را دل چو تدبیر سست دل و دین و اقلیمت آباد باد	تنت باد پیوسته چون دین درست درونست به تأیید حق شاد باد
--	---

(سعدي، ۱۳۶۹: ۱۷)

و در جای دیگر گوید:

که دنیا به هر حال می‌بگذرد غم ملک و دین خورد باید به هم	خداؤند دولت غم دین خورد نخواهی که ملکت بر آید به هم
--	--

(همان، ۴۹)

سعدی مقبولیت اجتماعی و مشروعیت حکومت را چه در مسائل مالی^{۲۰} و چه در زمینه‌ی فراهم کردن دیگر اسباب قدرت از جمله پشتوانه‌ی نظامی^{۲۱} و حتی همراهی دل‌های خلق^{۲۲}، به حضور و پشتیبانی مردم می‌داند و حتی در چشم خرد، خود خلق را پادشاه می‌خواند:

چو دولت است چه حاجت به تیغ جوشن خای که سایه بر سر ایشان فکنده‌ای چو همای	چو همت است چه حاجت به گرز مغفرکوب به چشم عقل، مر این خلق پادشاهاند
---	---

(سعدي، ۱۳۶۳: ۷۴۶)

و در یکی از رسائل نثر گوید: «حاکمان بر مثال سرند و رعیت بر مثال بدن و نادان سری باشد که بدن خود را به دندان خود پاره کند... پادشاه بر رعیت از آن محتاج ترست که رعیت به پادشاه که رعیت اگر پادشاه نیست و اگر هست همان رعیت است و پادشاه بی وجود رعیت متصور نمی‌شود.» (همان، ۸۹۲).

۹. نتیجه‌گیری

فارابی با نگرشی فلسفی، آرمان شهر خود را در چارچوب نظام کلی حاکم بر جهان پی ریخته و بیشتر با مفاهیم مدینه‌ی فاضله سروکار دارد؛ اما سعدی با بهره‌گیری از ذوق شاعری و آموزه‌های عرفانی، جلوه‌های آرمان خواهی را در آثار خود، بویژه در بوستان، به صورت مصدقی جلوه‌گر ساخته است. رویکرد سعدی به عرفان و تصوف کاملاً اجتماعی و به دور از گوشنهنشینی انزواطلبانه است.

فارابی در مدینه‌ی فاضله خود به دنبال خیر و سعادت و فضیلت و کمال انسانی است؛ اما سعدی داد و دهش و ستم‌ستیزی را برای مردم عصر خویش از همه چیز باسته‌تر می‌بیند و هر خیر و سعادتی را در سایه‌ی عدل جستجو می‌کند. رئیس مدینه‌ی فاضله‌ی فارابی در وهله‌ی اول نبی است و قانون و شریعت را از منشأ وحی می‌گیرد. در صورت عدم دسترسی به نبی، نوبت به امام یا جانشین نبی می‌رسد. اگر جامعه از وجود امام نیز محروم ماند، فارابی به فیلسوف شاهی تن می‌دهد. سعدی سلطان را شبانی می‌بیند که نگهداری گله‌ی رعیت بر عهده‌ی اوست و باید هوشیارانه در تأمین امنیت، آرامش و رعایت مساوات در میان رعیت بکوشد و از بیداد و ستم پیشگیری نماید. در برابر مدینه‌ی

فضله‌ی فارابی، جامعه‌ی جاھله و متبدله و ... است و چنانچه از آرمانشهر سعدی داد و دهش رخت بربست، حکومت جور جایگزین می‌شود. در این صورت ستمگران چیره می‌شوند و باج‌گیرانه بر رعیت می‌تاژند و همه را در رنج و بلا و نالمنی می‌افکنند. آرمان شهر فارابی برگرفته از اندیشه‌ی یونانی و نوافلاطونی است که با آموزه‌های دینی و بویژه تفکرات شیعی درآمیخته است؛ اما نگرش سعدی ریشه در اخلاق و عرفان اسلامی دارد و بیشتر به سمت جنبه‌های نقلی دین و آموزه‌های اهل سنت گرایش دارد. مشی حکایت‌پردازی وی نیز با شیوه‌های نقل حدیث همسازتر است.

یادداشت‌ها

۱. سعدی ۱۷: ۱۳۶۹.
۲. کمیسیون ملی یونسکو، ۱۳۶۴.
۳. و نیز رک. کربن، ۲۲۴؛ ۱۳۷۷؛ صفا، ۲۹۳؛ ۱۳۶۴. گفتنی است که هانری کربن و ذبیح الله صفا ولادت فارابی را ۲۵۹ ه می‌دانند.
۴. عشق سعدی نه حدیثی است که پنهان ماند گفتگویی است که در هر سر بازاری هست
(سعدی، ۴۵۲: ۱۳۶۳)
۵. جلوه‌هایی از گرایش سعدی به اخلاق و روش جوانمردان و آیین عیاری در مقدمه‌ی کتاب الادب و المروء، ص ۱۹۰ تا ۱۹۸ آمده است. ر.ک. صالح بن جناح، ۱۳۷۳.
۶. ر.ک. فارابی، ۴۸-۴۶: ۱۳۶۱. و نیز ر.ک. دفتر همکاری حوزه و دانشگاه، ۱۸۹: ۱۳۷۳.
۷. همان، ۲۷۷.
۸. قال رسول الله(ص): «ما بعث الله نبیا الا راعی غنم». مجلسی، ج ۶۱، ۱۱۷: ۱۴۰۳. و از قول پیامبر(ص) آمده است: «انا الراعی راعی الانام» (همان، ج ۶۵: ۱۷۶) «كلكم راع و كلکم مسؤول عن رعيته» (همان، ج ۷۲: ۳۸).
۹. ر. ک. پی ام هولت-آن. ک. س. لمبتون، ۱۹۴ و ۲۰۵: ۱۳۷۷؛ و نیز ر.ک. کرم‌جوئل ل. ۹۳ و ۸۶: ۱۳۷۰؛ و ر.ک. فقیهی، ۱۲۰ و ۱۱۲: ۱۳۶۳.
۱۰. در این باره در نهج البلاغه آمده است: «و اما بعد فلا تطوّن احتجابک عن رعیتك فان احتجاب الولاه عن الرعیه شعبه من الضيق و قلّه علم بالامور و الاحتجاب منهم يقطع عنهم علم ما احتجبوا دونه». ر.ک. سیدرضی، ۳۳۷: ۱۳۷۰.
۱۱. اقبال، ۲۳: ۱۳۷۶.
۱۲. سعدی حکایت دو برادر را از مرز باخترا نقل می‌کند که یکی دادگری پیشه کرد و دیگری برای زراندوزی بر خراج دهقانان افزود و در مال بازرگانان طمع کرد و ...
۱۳. در گلستان چنین آمده است:

بشکست عهد صحبت اهل طریق را	صاحبدلی به مدرسه آمد ز خانقه
تا اختیار کردی از آن این فریق را	گفتم میان عالم و عابد چه فرق بود
وین جهد می‌کند که بگیرد غریق را	گفت آن گلیم خویش به در می‌برد ز موج

(سعدی، ۱۰۴: ۱۳۶۸)

 ۱۴. همان، ۱۳۳-۱۳۲.
 ۱۵. همان، ۱۳۳.
 ۱۶. همان، ۱۳۵.
 ۱۷. همان، ۱۳۸.
 ۱۸. همان، ۱۴۱.
 ۱۹. همان، ۱۴۲.
 ۲۰. کلیات سعدی، ۸۱۵.
 ۲۱. بوستان، ۵۲.
 ۲۲. همان، ۱۹ و ۲۰.

منابع

قرآن کریم.

اقبال، عباس. (۱۳۷۶). *تاریخ مغول و اوایل ایام قیمومی*. تهران: نامک.

پی. ام هولت، آن. ک. س. لمبتوون. (۱۳۷۷). *تاریخ اسلام پژوهش دانشگاه کمبریج*. ترجمه‌ی احمد آرام، تهران: امیرکبیر.

حسن‌لی، کاووس. (۱۳۸۰). *فرهنگ سعدی پژوهی*. شیراز: بنیاد فارس‌شناسی.
حضری، سید احمد رضا. (۱۳۷۸). *تاریخ خلافت عباسی*. تهران، سمت.

داوری، رضا. (۱۳۵۴). *فلسفه‌ی مدنی فارابی*. تهران: مرکز مطالعات و هماهنگی فرهنگی.

دفتر همکاری حوزه و دانشگاه. (۱۳۷۳). *تاریخچه‌ی جامعه شناسی*. تهران: دفتر همکاری حوزه و دانشگاه.
ذکر جمیل سعدی. (۱۳۶۴). *کمیسیون ملی یونسکو*. تهران: وزرات ارشاد اسلامی.

زین کوب، عبدالحسین، (۱۳۷۲). *با کاروان حله*. تهران: علمی.

سعدی، شیخ مصلح الدین. (۱۳۶۳). *کلیات*. به تصحیح محمدعلی فروغی، تهران: امیرکبیر.

سعدی، شیخ مصلح الدین. (۱۳۶۸). *گلستان*. به تصحیح غلامحسین یوسفی، تهران: خوارزمی.

سعدی، شیخ مصلح الدین. (۱۳۶۹). *بوستان*. به تصحیح غلامحسین یوسفی، چاپ چهارم، تهران: خوارزمی.

سعدی، شیخ مصلح الدین. (۱۳۷۸). *بوستان سعدی*. شرح و گزارش، رضا انزایی‌نژاد-سعید قره‌بکلو، تهران: جامی.

سیدرضی. (۱۳۷۰). *نهج البلاعه امیرالمؤمنین علی(ع)*. ترجمه‌ی سید جعفر شهیدی، تهران: علمی و فرهنگی.
شریف، میان محمد. (۱۳۶۲). *تاریخ فلسفه در اسلام*. تهران: مرکز نشر دانشگاهی.

صالح بن جناح. (۱۳۷۳). *الادب والمروء*. به تصحیح سید محمد دامادی، تهران: پژوهشگاه علوم انسانی.

صفا، ذبیح‌الله. (۱۳۶۴). *تاریخ ادبیات در ایران*. تهران، فردوسی.

صفا، ذبیح‌الله. (۱۳۷۱). *تاریخ علوم عقلی در تمدن اسلامی تا اواسط قرن پنجم*. تهران: دانشگاه تهران.

طباطبایی، سید جواد. (۱۳۷۴). *درآمدی بر تاریخ اندیشه‌ی سیاسی در ایران*. تهران: کویر.

الفاخوری حنا، خلیل الجر. (۱۳۶۷). *تاریخ فلسفه در جهان اسلامی*. ترجمه‌ی عبدالمحمد آیتی، تهران: انتشارات علمی و فرهنگی.

فارابی، ابونصر محمد. (۱۳۶۱). *اندیشه‌های اهل مدینه فاضله*. ترجمه‌ی سید جعفر سجادی، تهران: طهوری.

فارابی، ابونصر محمد. (۱۳۷۶). *السیاسته المدینه*. ترجمه‌ی حسن ملک‌شاهی، تهران: سروش.

فخری ماجد. (۱۳۷۲). *سیر فلسفه در جهان اسلام*. تهران: مرکز نشر دانشگاهی.

فروزانفر، بدیع‌الزمان. (۱۳۶۱). *احادیث مثنوی*. تهران: امیرکبیر.

فقیهی، علی اصغر. (۱۳۶۳). *آل بویه و اوضاع زمان ایشان*. تهران: نشر دیبا.

کربن، هانری. (۱۳۷۷). *تاریخ فلسفه اسلامی*. ترجمه‌ی جواد طباطبایی، تهران: انتشارات کویر.

کرمر، جوئل، ل. (۱۳۷۰). *احیاء فرهنگی در عهد آل بویه*. ترجمه‌ی محمد سعید حنایی کاشانی، تهران: مرکز نشر دانشگاهی.

مجلسی، محمد باقر. (۱۴۰۳هـ/۱۹۸۳م). *بحار الانوار*. لبنان-بیروت: دارالحياء التراث العربی.

مهاجرنسی، محسن. (۱۳۸۰). *اندیشه‌ی سیاسی فارابی*. بستان: کتاب قم.

میان محمد شریف. (۱۳۶۲). *تاریخ فلسفه در اسلام*. تهران: مرکز نشر دانشگاهی.

نصر، سید حسین. (۱۳۸۳). *تاریخ فلسفه اسلامی*. تهران: انتشارات حکمت